

VH - Zuccherò, *Dodici art.*, XIV in. (fior.)

Ed. cit.: *Il libro de' dodici articoli della fede e la Vita di S. Alessio*, a cura di Giuseppe Manuzzi, Firenze, Passigli, 1844.

Notizie ricavate dalla scheda filologica:

- Il testo edito è stato controllato sul ms. di Firenze, Bibl. Medicea Laurenziana, Red. 102.

Cambiamenti apportati dall'Ufficio filologico al testo del citato:

- Aggiustata la punteggiatura.

Interventi particolari (per raffronto con il ms., per diversa interpretazione, per correzione di refusi, ecc.).

Luogo	Ed.	Filgat	Note
1.5	de XII	d' i XII	
1.7	appertiene	appartiene	
1.21	appertiene	appartiene	
1.23	Gesù	Geso	
2.1-2	appertengono	appartengono	
2.5 (rubr.)	ARTICOLO	articolo	
2.7	appertengono	appartengono	
2.18	appertiene	appartiene	
2.20	giudice	iudice	
2.20-21	Gerusalem	Ierusalem	
2.21	giudice	iudice	
2.21	Gesù	Iesù	
2.22	de trafelloni	d'i trafelloni	
2.22-23	Iudei	Iuderi	*
3.7	laci attendeano	là ci attendeano	
3.8	Gesù	Geso	
3.12	non in	none in	
3.18	resurrezione	resurrezione	
3.21	mostrò e provò	mostròe e provòe	
3.26	resurrezione	resurrezione	
4.7	giudicio	iudicio	
4.10	appertengono	appartengono	
4.13	e i tre	e' tre	
4.13	appertengono	appartengono	
4.14	E il nono è tale	E è il nono tale	
4.14	nel Santo	in Santo	
4.15	che l'uomo creda	[che l'uomo creda]	
4.24	de' Santi	d'i Santi	
4.25	de' Santi	d'i Santi	
5.3	Gesù	Iesù	
5.18	resurrezione	resurrezione	
5.24	giudicio	iudicio	
5.24	risuscitato	risucitato	
6.1	c'avrà	c'avranno	
6.18	congiungere	congiugnere	

Note: * = Cfr. ed., nota *ad locum*.

- In rubrica: *ARTICOLO* > [articolo], dovunque, salvo che all'articolo primo e secondo (p. 1), terzo (p. 2), ottavo (p. 4).

<Ultima modifica 19.07.2013>